

## 418016-2026 - Gara

Portogallo – Sistemi e server di informazione – CONCURSO PÚBLICO INTERNACIONAL N.º 122 /2026/DCP/ES/ AQUISIÇÃO DE LICENCIAMENTO DAS PLATAFORMAS DE MONITORIZAÇÃO E OBSERVABILIDADE

OJ S 116/2026 18/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Forniture

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Agência para a Reforma Tecnológica do Estado, IP

E-mail: [contratacao@arte.gov.pt](mailto:contratacao@arte.gov.pt)

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: CONCURSO PÚBLICO INTERNACIONAL N.º 122/2026/DCP/ES/ AQUISIÇÃO DE LICENCIAMENTO DAS PLATAFORMAS DE MONITORIZAÇÃO E OBSERVABILIDADE

Descrizione: AQUISIÇÃO DE LICENCIAMENTO DAS PLATAFORMAS DE MONITORIZAÇÃO E OBSERVABILIDADE

Identificativo della procedura: 3c0aa8df-6ecd-40b7-9767-9fe7599d3d9a

Identificativo interno: CPI/122/2026/DCP/ES/

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

Caratteristiche principali della procedura: Conforme peças do procedimento

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 48800000 Sistemi e server di informazione

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Freguesia de Santo António - Lisboa

Suddivisione del paese (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Paese: Portogallo

##### 2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 928 781,10 EUR

##### 2.1.4. Informazioni generali

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

##### 2.1.5. Condizioni di appalto

**Modalità di presentazione:**

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 2

**Condizioni contrattuali:**

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 1

#### 2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Licenciamento para Plataforma de observabilidade Dynatrace ou equivalente

Descrizione: Licenciamento para Plataforma de observabilidade Dynatrace ou equivalente

Identificativo interno: LOT-0001

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 48800000 Sistemi e server di informazione

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Freguesia de Santo António - Lisboa

Suddivisione del paese (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Paese: Portogallo

#### 5.1.3. Durata stimata

Durata: 36 Mesi

#### 5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

#### 5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 846 000,00 EUR

#### 5.1.6. Informazioni generali

##### Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### 5.1.10. Criteri di aggiudicazione

##### Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preço

Descrizione: Preço

#### 5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: portoghese

Indirizzo dei documenti di gara: [https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona\\_publica\\_c/downloadProcedurePiece/MTEwOTE0Ng](https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona_publica_c/downloadProcedurePiece/MTEwOTE0Ng)

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria  
Indirizzo per la presentazione: <https://www.acingov.pt>  
Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: portoghese  
Catalogo elettronico: Non consentita  
Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]  
Varianti: Non consentita  
Descrizione della garanzia finanziaria: O valor da caução é de 5.00% do preço contratual.  
Termine per il ricevimento delle offerte: 19/07/2026 23:59:59 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT  
Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 180 Giorni

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto  
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Conforme peças do procedimento  
Fatturazione elettronica: Obbligatoria  
Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no  
Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì  
Accordo finanziario: Conforme peças do procedimento

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Agência para a Reforma Tecnológica do Estado, IP  
Informazioni sui termini per il riesame: 5 dias.

**5.1. Lotto: LOT-0002**

Titolo: Licenciamento para Plataforma de monitorização PRTG Network Monitor ou equivalente  
Descrizione: Licenciamento para Plataforma de monitorização PRTG Network Monitor ou equivalente  
Identificativo interno: LOT-0002

**5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Forniture  
Classificazione principale (cpv): 48800000 Sistemi e server di informazione

**5.1.2. Luogo di esecuzione**

Località: Freguesia de Santo António - Lisboa  
Suddivisione del paese (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)  
Paese: Portogallo

**5.1.3. Durata stimata**

Durata: 36 Mesi

**5.1.4. Rinnovo**

Rinnovi massimi: 0

**5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 82 781,10 EUR

#### 5.1.6. Informazioni generali

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### 5.1.10. Criteri di aggiudicazione

##### **Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: Preço

Descrizione: Preço

#### 5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: portoghese

Indirizzo dei documenti di gara: [https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona\\_publica\\_c/downloadProcedurePiece/MTEwOTE0Ng](https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona_publica_c/downloadProcedurePiece/MTEwOTE0Ng)

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.acingov.pt>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: portoghese

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: O valor da caução é de 5.00% do preço contratual.

Termine per il ricevimento delle offerte: 19/07/2026 23:59:59 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 180 Giorni

##### **Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Conforme peças do procedimento

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Conforme peças do procedimento

#### 5.1.15. Tecniche

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

##### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### 5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Agência para a Reforma Tecnológica do Estado, IP  
Informazioni sui termini per il riesame: 5 dias.

## 8. Organizzazioni

---

### 8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Agência para a Reforma Tecnológica do Estado, IP  
Numero di registrazione: 508184509  
Servizio: EQUIPA DE SISTEMAS  
Indirizzo postale: Rua de Santa Marta n.º 55, 3º  
Località: Lisboa  
Codice postale: 1150-294  
Suddivisione del paese (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)  
Paese: Portogallo  
Referente: EQUIPA DE SISTEMAS  
E-mail: [contratacao@arte.gov.pt](mailto:contratacao@arte.gov.pt)  
Telefono: 217231200  
Fax: 217231220  
Indirizzo internet: <https://www.ama.gov.pt>  
Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://www.acingov.pt>

#### **Ruoli di questa organizzazione:**

Committente  
Organizzazione competente per i ricorsi

### 8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Imprensa Nacional-Casa da Moeda, S. A. (INCM)  
Numero di registrazione: 500792887  
Servizio: Unidade do Diário da República  
Indirizzo postale: Avenida António José de Almeida  
Località: Lisboa  
Codice postale: 1000-042  
Suddivisione del paese (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)  
Paese: Portogallo  
Referente: Ponto de contacto  
E-mail: [2serie@diariodarepublica.pt](mailto:2serie@diariodarepublica.pt)  
Telefono: +351 217810870  
Fax: +351 213945716  
Indirizzo internet: <https://diariodarepublica.pt>

#### **Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: 45499ae0-b7bc-470e-9a6b-f84aa5a1574a - 01  
Tipo di formulario: Gara  
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario  
Sottotipo di avviso: 16  
Data di trasmissione dell'avviso: 16/06/2026 12:12:36 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale,  
ora legale dell'Europa occidentale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: portoghese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 418016-2026

Numero dell'edizione della GU S: 116/2026

Data di pubblicazione: 18/06/2026